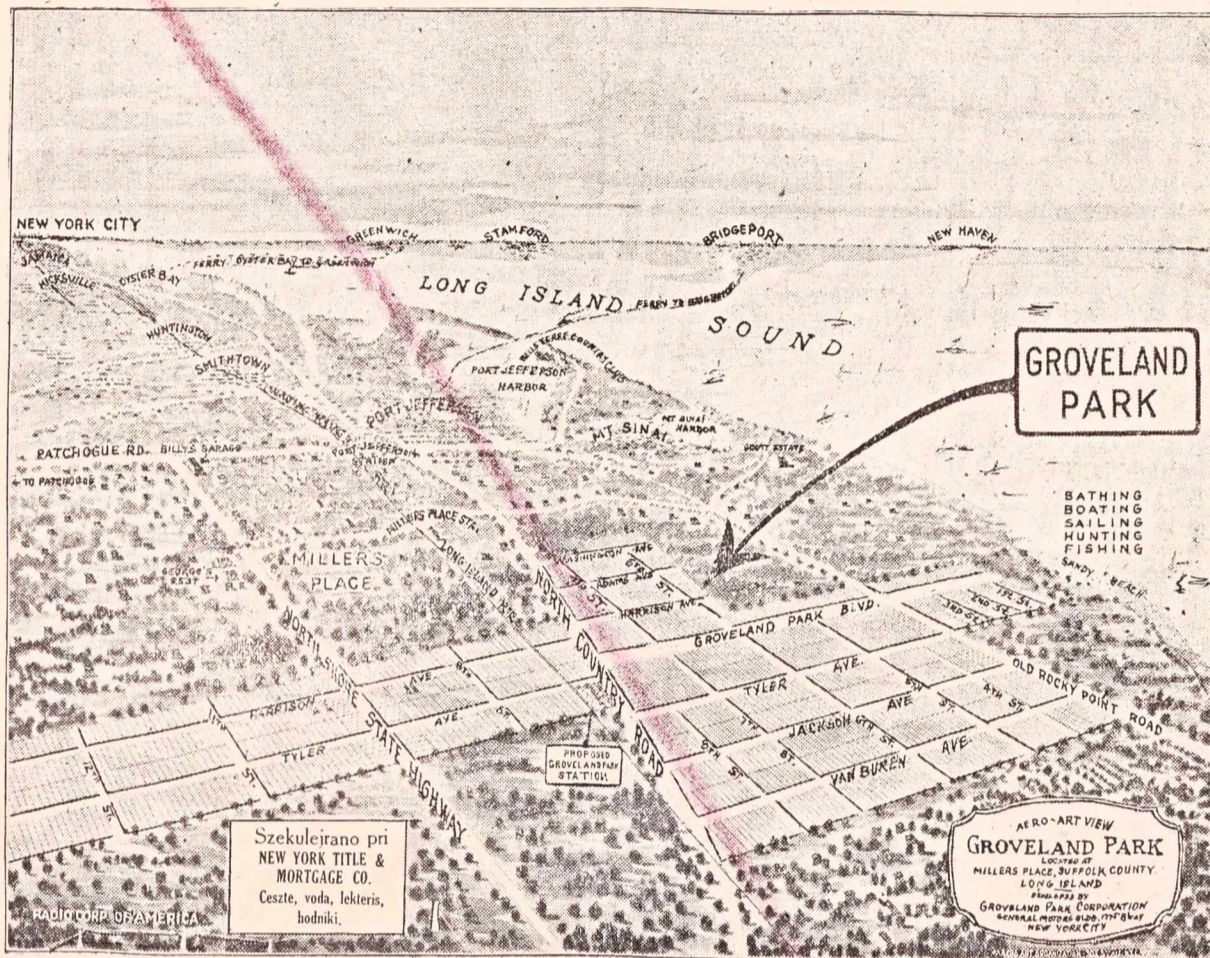


GROVELAND PARK

Nájlepsa, velka i nájbole ideálna krajina za naszeljenje na Szevernom kráji Long Islanda

Na krasno leptom lezsáji, jáko zdrav lüft, lekteriski poszvejt, vodé vod cementane ceszté i vszáka prijétnoszt

Bridgeportskim
Szlovencom
toplo porácsamo
Long Islanda
toga nájlepsega
krája zemliscsa



Ne sajnálivajte
trüda i vzebite
szi telko csasza,
ka naj pogléd-
nete tó meszto
ka sze ogvüsate

Tekája leta 1926 je bilou zacsnyeno delo vu Groveland Parki. Zse vu prvom polejtji sze je pokazalo velko naprejidejnye. Zdelani szo bilí plámi vodévod, elektricsne poszvejte i moucsi; naprávleno je bilou zse tüdi nikaj ceszté.

Letosz pa bode tou delo dokoncsano do szeptembra. Groveland Parka lasztnicke mocno delajo na tom, ka naj sze tá krajina razvíje i vréd posztávi.

Vecsina Bridgeportesarov pozna Long Island i tüdi znájo, ka sze vecs jezér lüjdi namenýava vó odszelíti z-prejkmere napunyenoga New Yonka ino szi seséjo na Long Islandi posztaviti szvoj dom. Vnogi pa táksi jesztejo, kí szo nanes nej vidli nájlepši krajín na szevernom obreszjszji Long Islanda.

Záto vász pa pozávamo, ka bi poglednoli Groveland Park, kí má kraszen polozsáj, nej dalecs od zgodovinszkoga i cvetécsoga meszta Port Jefferson, steri je 100 do 150 fuszov vise mourja, krízsažo ga lejpe ceszté za automobile ino je bliži obreszjsze z-csísztov morszkov vodouv i bejlim pejszkom. Groveland Park je pouleg Long Island zseleznice ino je zse tüdi zdelani plám za nouvo zselezne-pouti stácijo na tom grünti.

Zdaj szo zse krédi za edno velko ostaríjo delati. Tou sze zdaj vu prísesztñi kédnaj zse zacsnejo delati. Na toj krajini je dober csísztí lüft, zdrava klima; vszáki sze má prilíko koupati vu csísztov morsz-

koj vodej, voziti sze z-ládjov, loviti ribe ino sze veszeliti na drüjgi vodeni sportov.

Bridgeportszki szlovenom sze tüdi dá prilíka, ka tou meszto po redelaj lehko poglédnejo, ali prvle moremo nasega zavüpnika tá poszlati naj szi od toga pogucsíjo i tou míszlím, ka prísesztñen keden zse níkák tá príde, naj tou pout krédi pripraví.

Csi máte nakanejnye küpiti lot na tom meszti, hodite znami na nasi sztroskaj. Poglednite szi Groveland Park i gvüsni szmo, ka polübite tou krajino i vcsaszi te scseli na toj krajini meti szvoj dom.

Long Islanda přebiválsztvo je szkoron eden tréjtji tao cejluga New Yorka. Tou je malo komi znáno.

Long Island je rávno pripravno meszto za na klácseni New York.

Lüdjé, kí szo nej radi med gousztimi zidínami vu velkom vá-

rasi, glédajo na Long Island, steri je nájpríjétn i nájlepši presztor za nyigov nouvi dom.

KA ZSELEJTE?

Zdravo zrácsino; vecs presztor; lepšo i bole pripravno okrogíno.

VSZE TOU VÁM PONÜJA GROVELAND PARK.

Radi máte mourje; scséte sze koupati vu morszkov vodü; stera je csíszta ino nej nevarna nej za vász, nej za vaso deco.

KRASZNO OBREJZSJE V GROVELAND PARKI VÁSZ SZÁSZNE.

Scséte meti lejpo ceszto za automobil, da te sze pelali v New York?

GROVELAND PARK JE MÁ!

Scséte meti dobro zselezñisko zvézo.

GROVELAND PARK DE MEO I ZSELEZNEPOUTI STÁCIJO TAM NA MESZTI.

Scséte meti dobro vřetinszko vodou i elektricsni poszvejt?

GROVE LAND PARK VÁM TOU PODELIJ BREZI VASI SZTROS KOV.

Scséte meti ogvüsano lasztnis-ko pravico od zemlé?

VSZE LASZTNISKE PRAVICE GROVELAND PARKA SZO OGVÜSANE.

Scséte küpiti zemlou za nisziko cejno?

GROVELAND PARKA ZEMLE CEJNA JE NISZIKA ZA ONE, KI ZDAJ KÜPIJO.

CEJNA EDNOGA LOTA OD \$115.00 VISE.

Groveland Park má táksó lejpo lezsécsse meszto ino sze tak lepou razpresztéra, ka nasi küpei dobíjo vsze ka szi zselejo.

Gda pridete na tou zemlou, poglédnete vsze ino sze ogvüsate, ka je nase potrdjavanye isztinszko. Vidli te, ka je Groveland Park rávno táksi kraj, kaksega szte ví zseleli.

Tak vcsaszi kak Long Island zselezñepout na elektriko bode vpelana, stero sze vu krátkom vřejmeni zse zgodí, vozsnya vu New York bode szkrátsena na pou vöre.

Csi scséte kaj vecs znati po drouvnoma od té zemlé, pelajte sze znami, pridte vu naso kancelajo, písíte píszmo, ali pa telefonejrajte i mí vam dámo vsze preszvetloscsenyé.

GROVELAND PARK CORPORATION

1775 BROADWAY, NEW YORK, CITY

Telephone: Circle 6041

